Evaluating Parsing Schemes with Entropy Indicators

Caroline Lyon
Computer Science Department
University of Hertfordshire
Hatfield AL10 9AB, UK
C.M.Lyon@herts.ac.uk

Stephen Brown
Mathematics Department
University of Hertfordshire
Hatfield AL10 9AB, UK
S.Brown@herts.ac.uk

Abstract

This paper introduces an objective metric for evaluating a parsing scheme. It is based on Shannon’s original work with letter sequences, which can be extended to part-of-speech tag sequences. It is shown that this regular language is an inadequate model for natural language, but a representation is used that models language slightly higher in the Chomsky hierarchy.

We show how the entropy of parsed and unparsed sentences can be measured. If the entropy of the parsed sentence is lower, this indicates that some of the structure of the language has been captured.

We apply this entropy indicator to support one particular parsing scheme that effects a top down segmentation. This approach could be used to decompose the parsing task into computationally more tractable subtasks. It also lends itself to the extraction of predicate/argument structure.

1 Introduction

This paper introduces an objective metric for assessing the effectiveness of a parsing scheme. Information theoretic indicators can be used to show whether a given scheme captures some of the structure of natural language text. We then use this method to support a proposal to decompose the parsing task into computationally more tractable subtasks. This approach also lends itself to the extraction of predicate/argument structure.

The principle on which the grammar evaluator is based is derived from Shannon’s original work with letter sequences [1]. We show how his ideas can be extended to other linguistic entities. We describe a method of representation that enables the entropy of sentences to be measured under different parsing schemes. The entropy is a measure, in a certain sense, of the degree of unpredictability. If the grammar captures some of the structure of language, then the relative entropy of the text should decline after parsing. We can thus objectively assess whether parsers that accord with some linguistic intuition do indeed capture some regularity in natural language.

Natural language can be seen as having a tertiary structure. First, there are the relationships between adjacent words, a structure that can be modelled by Markov processes. Then words can be grouped together into constituents and these constituents are organized in a secondary structure. Thirdly, there are relationships between elements of constituents, such as the agreement between the head of a subject and the main verb. These three levels are compatible with levels in the Chomsky hierarchy.

We need to integrate natural language processing at these different levels. The work described in this paper uses a method of representation that enables primary and secondary structure to be modelled jointly. It concludes by suggesting how this approach could facilitate processing at level two and possibly three.

The paper is organized in the following way. First, we recall Shannon’s original work with letter sequences. Then we describe a method of adapting his approach to word sequences. Next, we show how this is not
an adequate model for natural language sentences, but can be extended. Using the new representation we
can model syntactic constituents, and parsing a sentence is taken to be finding their location. Then we
show how the entropy of parsed and unparsed sentences is measured. If the entropy declines after parsing,
this indicates that some of the structure has been captured.

Finally, we apply this entropy evaluator to show that one particular parsing method effectively decomposes
declarative sentences into three sections. These sections can be partially parsed separately, in parallel,
thus reducing the complexity of the parsing task.

2 Shannon’s work with letter sequences

Shannon’s well known work on characteristics of the English language examined the entropy of letter
sequences. He produced a series of approximations to the entropy $H$ of written English, which successively
take more of the statistics of the language into account

$H_0$ represents the average number of bits required to determine a letter with no statistical information.
$H_1$ is calculated with information on single letter frequencies; $H_2$ uses information on the probability
of 2 letters occurring together; $H_n$, called the n-gram entropy, measures the amount of entropy with
information extending over $n$ adjacent letters of text. As $n$ increases from 0 to 3, the n-gram entropy
declines: the degree of predictability is increased as information from more adjacent letters is taken into
account. If $n - 1$ letters are known, $H_n$ is the conditional entropy of the next letter, and is defined as
follows.

$b_i$ is a block of $n - 1$ letters, $j$ is an arbitrary letter following $b_i$
$p(b_i, j)$ is the probability of the n-gram $b_i, j$
$p_{b_i}(j)$ is the conditional probability of letter $j$ after block $b_i$, that is $p(b_i, j) \div p(b_i)$

$$H_n = - \sum_{i,j} p(b_i, j) \times \log_2 p_{b_i}(j)$$
$$= - \sum_{i,j} p(b_i, j) \times \log_2 p(b_i, j) + \sum_{i,j} p(b_i, j) \times \log_2 p(b_i)$$
$$= - \sum_{i,j} p(b_i, j) \times \log_2 p(b_i, j) + \sum_i p(b_i) \times \log_2 p(b_i)$$

since $\sum_{i,j} p(b_i, j) = \sum_i p(b_i)$

An account of this process can also be found in [3].

Now, the entropy can be reduced if an extra character representing a space between words is introduced,
and the probability of n-grams occurring is taken into account. Shannon says “a word is a cohesive group
of letters with strong internal statistical influences” so the introduction of the space captures some of the
structure of the letter sequence.

Let $H'$ represent the entropy measures of the 27 letter alphabet. By introducing an extra element, the
number of choices has increased, so, without any information on probabilities, $H'_0 > H_0$. However, if
$n > 0$, then $H'_n < H_n$. The space will be more common than other characters , so $H'_1 < H_1$. Where
$n > 1$ the statistical relationships of neighbouring elements are taken into account. More of the structure
of letter sequences is captured, so entropy declines.

1This notation is derived from that used by Shannon. It differs from that used by Bell, Cleary and Witten [3].
### 3 Representing parsed and unparsed text

Now, this type of analysis applied to strings of letters can also be applied to strings of words. However, in order to make this approach computationally feasible we need to partition an indefinitely large vocabulary into a limited number of part-of-speech classes. We have to map a large number of words onto a much smaller number of tags. By taking this step we lose much information: the process is not reversible. However, we aim to retain the information that is needed for this particular stage in the process. The additional information in the words themselves can be held for future reference.

Sometimes, the allocation of part-of-speech tags has been considered a step in parsing. However, we are looking for syntactic structure and call the strings of tags the unparsed text.

Now, at the primary level text can be modelled as a sequence of tags, and Shannon’s type of analysis can be extended to word sequences. Punctuation marks can also be mapped onto tags. An experiment with the LOB corpus showed that for sequences of parts-of-speech tags $H_2$ and $H_3$ are usually slightly lower if punctuation is included in an enlarged tagset.

However, there is more structural information to be extracted. Our linguistic intuition suggests that there are constituents, cohesive groups of words with internal statistical influences. The entropy indicator will show objectively whether this intuition is well founded.

Furthermore, the statistical patterns of tag sequences can be disrupted at the boundaries of constituents. Consider the probability of part-of-speech tags following each other: some combinations are “unlikely”, such as **noun - pronoun** and **verb - verb** but they may occur at clause and phrase boundaries in sentences like

\[
\text{The shirt he wants is in the wash.}
\]

which maps onto tags

\[
\text{determiner noun pronoun verb verb preposition determiner noun full stop}
\]

An important step extends the representation to handle this. The embedded clause is delimited by inserting boundary markers, or hypertags, like virtual punctuation marks. We represent the sentence as

\[
\text{The shirt \{ he wants \} is in the wash.}
\]

The pairs and triples generated by this string would exclude **noun - pronoun**, **noun - pronoun - verb** but include, for instance, **noun - hyphtag1**, **noun - hyphtag1 - pronoun**. The part-of-speech tags have probabilistic relationships with the hypertags in the same way that they do with each other. We can measure the entropy of the sequence with the opening and closing hypertags included. If their insertion has captured some of the structure the bipos and tripos entropy should be reduced.
Each class of syntactic elements has a distinct pair of hypertags. Applying automated parsers, one type of syntactic element is found at a time. In this particular case of locating an embedded clause, the insertion of hypertags can be seen as representing “push” and “pop” commands. One level of embedding has been replaced.

This approach can be contrasted with the process of text compression. In well compressed text the structure should be extracted so that the output is “whitened”, or appears random [2, chapter 10]. In the process described here the insertion of virtual markers, the hypertags, converts segments of a sequence with very weak probabilistic relationships into segments where the elements are subject to much stronger probabilistic relationships.

It is interesting to note in passing that we commonly assume that small children can process embedded structures without difficulty. Books for young children usually have limited vocabularies and short sentences, but this type of construction is not deliberately avoided. Thus, the first page of “Jack and the Beanstalk”, published by Ladybird, has the sentence “All we have is one cow”.

4 Entropy measures

Introducing hypertags can be seen as analogous to adding a space symbol to the alphabet. Parsing is the process of inserting the hypertags. We then measure the entropy of the tag sequence with and without the hypertags. If the entropy of the parsed text is lower than that of the plain text, as in the circumstances described below, then some of the structure of the language is captured.

We apply this theory to a corpus of text, taken from engine maintenance manuals. We propose different structural markers, and measure the resulting entropy. Note that the absolute entropy levels depend on a number of variable factors. We are interested in comparative levels, and thus use the term entropy indicators.

There is a relationship between tagset size, distribution of tags, number of samples and entropy. For instance, as tagset size is decreased entropy declines, but at the same time grammatical information may be lost. We have to balance the requirement for a small tagset against the need to represent separately each part-of-speech with distinct syntactic behaviour. Another approach to entropy reduction, which would not be helpful, is to expand one element into several that always, or usually, occur together. For instance, we can reduce the entropy by mapping every instance of determiner onto hypertag1 determiner hypertag2.

We use linguistic intuition to propose constituents, substrings of tags with certain characteristics that suggest they should be grouped together. Then we investigate the entropy levels of tagged text for the following cases

1. No hypertags (suffix p: plain)
2. Arbitrarily placed hypertags: in each sentence before tag position 2, after tag position 5 (suffix a)
3. Hypertags before and after determiners (suffix d)
4. Hypertags delimiting noun groups (suffix n)
5. Hypertags delimiting subject (suffix s)
6. Hypertags delimiting subject and noun groups (suffix sn)

A noun group is taken to be a noun immediately preceded by an optional number of modifiers, such as “mechanical stop lever” or just “lever”.

4
The subject and embedded clauses

The boundaries of phrases and clauses often coincide with the boundary of the subject. As we have the ALPINE system (described below) to automatically locate the subject we decided to investigate this constituent, rather than embedded phrases and clauses directly. The output of ALPINE was manually checked for the current exercise. We expect that the insertion of hypertags to demarcate the subject will lower the entropy.

Results

The data consisted of 351 declarative sentences from manuals from Perkins Engines Ltd. Average sentence length is 18 words, counting punctuation marks as words. The tagset had 32 members, including 4 hypertags, so $H_0 = 5.0$. The n-grams analysed were pairs and triples. Using automated parsers previously developed, the data was prepared automatically, but then manually checked. A summary of results obtained is given in Table 2.

For interest, some text from Shannon’s article was also processed in the same way, and produced results in line with these.

Recall that we are interested in the movement of the entropy measure, and do not claim to attach significance to the absolute values. We ask a question with a “yes” or “no” answer: does the entropy decline when the parsing scheme is applied. However, note the results of 6, which combines schemes 4 and 5, that is marking both the noun groups and the subject. We see that the decline in entropy $H_2$ and $H_3$ is greater than for either scheme separately.

We see from Table 2 that the arbitrary placement of hypertags did indeed increase the entropy. As expected, the placement either side of the determiner reduced the entropy, but since these three elements always occur together this is not the result of capturing language structure. The interesting result comes from comparing line 1 with lines 5 and 6 of Table 2. The placement of the hypertags around the subject, with or without also locating noun groups, reduces the entropy. The components of the subject are variable, and in this case the reduction in entropy indicates that some of the structure has been captured.

5 Applying these results to decompose the parsing task

Now that it is technically feasible to locate the subject of a sentence automatically, we may be able to take advantage of this to reduce the complexity of parsing English text. In the corpus used the length of the subject varied from 1 to 12 words, the length of the pre-subject from 0 to 15 words. As an example of subject location consider these sentences from Shannon’s paper which would be represented as

In a previous paper { the entropy and redundancy of a language } have been defined.
If the language is translated into binary digits in the most efficient way, the entropy is the average number of binary digits required per letter of the original language.

Now, locating the subject effectively decomposes a declarative sentence into three sections: see Figure 1. Of course the first section can be empty. Imperative sentences can also be processed in this way, the lack of an explicit subject being represented by an empty subject section.

Almost all declarative sentences can be decomposed in this way. On examining these concatenated sections we note that other constituents are contained within them and do not cross the boundaries between them. An element or constituent in one section can have dependent links to elements in other sections, such as agreement between the head of the subject and the main verb. However, the constituents themselves - clauses, phrases, noun groups - are contained within one section. Therefore, once the three sections have been located, they can then be partially processed separately, in parallel. The complexity of the parsing task can be reduced by decomposing a declarative sentence as a preliminary move.

The ALPINE parser that finds the subject, and thus decomposes the sentence, is being developed. A prototype is available via telnet and readers are invited to access it and try their own text. For details contact the authors. ALPINE is described in [5, 6], and other papers at ftp://www.cs.herts.ac.uk/pub/caroline.

6 Conclusion

We have shown that entropy indicators can be used to support parsing schemes based on linguistic intuition. Entropy measures have been used to determine the most effective representation for a formal language. We suggest that they can also be used to evaluate representations for natural language.

In particular, the entropy indicator supports the top down decomposition of a sentence into three concatenated segments that can be partially processed separately. Since many automatic parsers have difficulty processing longer sentences, we suggest that this decomposition could facilitate the operation of other systems.

Another advantage of this approach to parsing is that it lends itself to the extraction of predicate/argument structure. After the subject has been located the main verb will be found in the predicate, and then the object or complement. With the head of the subject found, we then have the raw material from which we can begin to extract the predicate/argument structure. This approach is a basis for beginning to address semantic questions.

References
[1] C E Shannon. Prediction and Entropy of Printed English. *Bell System Technical Journal*, pages 50–64, 1951.

[2] T C Bell, J G Cleary, and I H Witten. *Text Compression*. Prentice Hall, 1990.

[3] T M Cover and J A Thomas. *Elements of Information Theory*. John Wiley and Sons Inc., 1991.

[4] C Lyon. Reducing the complexity of parsing by a method of decomposition (tr). Technical report, Computer Science Department, University of Hertfordshire, July 1997.

[5] C Lyon and R Frank. Neural network design for a natural language parser. In *International Conference on Artificial Neural Networks (ICANN)*, pages 105–110, 1995.

[6] C Lyon and R Frank. Using Single Layer Networks for Discrete, Sequential Data: an Example from Natural Language Processing. *Neural Computing Applications*, 5 (4), 1997. To appear.

[7] K Lari and S Young. Estimation of stochastic context free grammars. *Computer Speech and Language*, 1990.

[8] Mitchell Marcus et. al. *The Penn Treebank: annotating predicate argument structure*. Department of Computer and Information Science, University of Pennsylvania, http://www.cis.upenn.edu/ treebank/home.html, 1997.